



PFML Bwat Zouti Anplwaye Yo

Konje peye pou janmi ak Konje maladi, oswa PFML, se yon pwogram benefis Commonwealth la ofri bay anplwaye Massachusetts yo. Gid sa a pral ede w konprann pwogram nan ak pwosesis aplikasyon an.



Paid Family &
Medical Leave
MASSACHUSETTS

Anndan

- 01** Kisa ki PFML?
- 02** Kiyès ki pwoteje pa PFML, epi kiyès ki pa pwoteje?
- 03** Pou ki rezon yo kapab itilize PFML?
- 06** Kisa mwen ta dwe fè anvan m soumèt aplikasyon mwen an?
- 07** Ki dokiman mwen bezwen?
- 11** Kijan pou m fè demann pou benefisyé de PFML?
- 14** Kisa k pase apre mwen fè demann?



Kisa ki PFML?

PFML se yon pwogram

Commonwealth ki fèt pou bay anplwaye Massachusetts resous yo pou jere pwòp pwoblèm grav yo, pwoblèm grav youn nan yo oswa yon lòt moun, yon manm fanmi, afè yon manm fanmi aktif, oswa pou lyen ak yon timoun.

Ou ka kalifye si w ap travay nan Massachusetts pou yon anplwayè ki kontribye nan pwogram nan pou ou, epi si w bezwen pran konje pou pran swen tèt ou oswa yon manm fanmi. Pifò anplwayè Massachusetts dwe swa patisipe nan plan PFML Eta a oswa nan yon plan prive ekivalan.

Ou ka resevwa benefis pou jiska 26 semèn (Konje pou fanmi ak Konje maladi konbine) nan yon ane benefis.

Benefis PFML yo finanse pa kontribisyon sou chak dola nan salè ke yon anplwaye ki kouvri pa pwogram nan.

Kiyès ki pwoteje pa PMFL epi kiyès ki pa pwoteje ?

Anjeneral, pwoteksyon PFML disponib pou tout anplwaye W-2 ki travay nan Massachusetts, kit atanplen, a tan pasyèl, oswa sezon, ansanm ak sèten kontraktè 1099-MISC. Si w gen kesyon sou elijiblite w pou PFML, mande anplwayè w la.



Ou pwoteje pa lwa PFML si :

- Ou se yon anplwaye k ap travay pou yon biznis nan Massachusetts oswa yon ajans leta.
- Ou se yon kontraktè ki resevwa yon fòm taks 1099-MISC nan men yon konpayi ki bay fòmilè taks 1099-MISC a plis pase 50% anplwaye li yo.
- Anplwayè w lan pa gen yon egzanpsyon plan prive peye konje ki apwouve pa Depatman Konje pou Fanmi ak Konje Maladi (DFML).
- Ou se yon ansyen anplwaye ki te nan chomaj pou 26 semèn oswa mwens.

Kondisyon sou revni

Anplis de sa, ou dwe ranpli kondisyon revni DFML yo. Si ou te touche omwen \$6,300 (an 2024) oswa \$6,300 (an 2025) pandan kat (4) dènye trimès kalandriye yo, ak omwen 30 fwa plis pase kantite benefis ou gen dwa chak semèn, ou satisfè kritè yo. Sèvi ak kalkilatris nou an pou w konnen si w satisfè kondisyon salè PFML yo.

Elijiblite finansyè a detèmine dapre tout salè ou resevwa pandan peryòd kalifikasyon ou, menm si ou gen plizyè travay oswa ou te travay pou plis pase yon anplwayè. Sepandan, si ou gen plis pase yon travay epi yo aksepte aplikasyon w pou benefis yo, y ap kalkile kantite aktyèl benefis ou yo dapre salè ou te resevwa nan men anplwayè an oswa anplwayè w ap separe a.



Enskri si w se yon travayè endependan:

- Si w se yon travayè endependan oswa yon kontraktè 1099-MISC pou yon konpayi ki pa pwoteje kontraktè pou PFML paske kontraktè 1099-MISC reprezante mwens pase 50% nan mendèv konpayi an, ou ka chwazi rantre nan pwogram PFML.
Pou rantre nan PFML, DFML ap mande w ranpli epi voye dokiman sa yo [Avi Opsyon pou Travayè Endependan nan Ministè a.](#)
- Lè dokiman ki nesesè yo ranpli, ou [dwe ranpli fòm sa a](#) pou enfòme DFML sou demann ou an epi soumèt avi sou opsyon ou a.
- Apre w fin ranpli fòm ou a, w ap bezwen kreye yon kont PFML atravè [MassTaxConnect.](#)

Sa ki pa nan PFML :

Minisipalite, distri, sibdivizyon politik, otorite lojman, distri lekòl reyjonal yo, ak komisyon planifikasyon reyjonal yo se kalite anplwayè ki eskli nan elijiblite PFML men yo ka chwazi pou yo patisipe nan yon vòt nan kò gouvènman an oswa komite yo. Lekòl Charter yo pa konsidere kòm minisipalite e se poutèt sa yo pa eskli nan elijiblite PFML. Anplis de sa, sèten kalite travay yo eskli otomatikman nan PFML, tankou:

- Travay ki fèt pou yon pitit gason, yon pitit fi oswa yon mari oswa madanm
- Si w gen mwens pase 18 an, travay fè pou papa w oswa manman w
- Travay prizonye ki nan etabliman penitansye yo fè
- [Kontraktè endependan jan tèt twa pati sa a defini](#)
- Travay nan endistri tren an
- Travay koutye byen imobilye/vandè ak ajan asirans/avoka yo bay sou baz komisyon.
- Vant ak livrezon jounal pa moun ki poko gen 18 an
- Travay nan legliz ak sèten òganizasyon relijye
- Travay etidyan, etidyan, enfimyè, estajyè oswa moun k ap patisipe nan pwogram fòmasyon pwofesyonèl ki jere pa travay yo.



Pou ki rezon yo kapab itilize PMFL?



Konje pou fanmi pou okipe yon timoun

Yon paran oswa yon gadyen legal kapab pran konje pou fanmi an pou li pre yon timoun pandan premye 12 mwa apre nesans, adopsyon oswa swen adoptif.

Se sèlman paran oswa gadyen legal timoun nan ki ka benefisyé de konje familyal pou yo ka pi pre timoun nan. Antanke paran oswa gadyen legal, ou ka pran jiska 12 semèn konje familyal pou vin pi pre yon timoun pa ane. Maksimòm anyèl 12 semèn nan rete san chanjman menm si ou gen plizyè nesans, adopsyon oswa plasman nan swen adoptif nan menm ane a.

Oumenm ak patnè w ka chwazi pou w pran konje pou fanmi pou w vin pi pre timoun nan an menm tan oswa separeman. Ou dwe ranpli konje ou anvan premye anivèsè nesans timoun nan oswa premye anivèsè adopsyon yo oswa swen adoptif yo.

Pa egzanp, si pitit ou a fêt 1ye fevriye 2024, ou dwe ranpli Konje pou fanmi w pou w vin pi pre yon timoun anvan 1ye fevriye 2025.



Konje pou fanmi pou fè fas ak yon sitiayson ijans ki gen rapò ak deplwaman yon manm fanmi an

Ou gendwa pran konje pou satisfè bezwen ki parèt imedyatman apre yo deplwaye yon manm fanmi oswa apre yo fè konnen yon deplwaman k ap vini. Bezwen say o kapab enkli :

- Pran swen pitit yon manm fanmi ki deplwaye oswa lòt manm fanmi an imedyatman

12
semèn

Aktivite yo

Lè w ap pran swen yon manm fanmi ki gen yon maladi grav, aktivite yo ka gen ladan, men se pa sa sèlman, travay sa yo.

- Bay bezwen lavi chak jou ke manm fanmi an pa kapab akonpli akòz pwoblèm grav yo, tankou ede yo abiye oswa prepare manje.
- Bay transpò pou doktè oswa lòt lokal pou randevou ak tretman.
- Bay sipò pou pwoblèm sante mantal grav yo, pa egzanp lè w akonpaye yo nan randevou terapi oswa lè w pran medikaman pou gwo depresyon.
- Ede fè aranjman si gen yon chanjman nan swen, pa egzanp yon transfè nan yon kay swen.



Konje pou fanmi pou pran swen yon manm fanmi ki gen yon pwoblèm sante grav

Nan kontèks konje pou pran swen yon manm fanmi ki soufri yon maladi grav, manm fanmi yo enkli:

- Konjen w oswa patnè w la
- Pitit ou yo
- Paran w
- Paron mari oswa madanm oswa patnè w
- Pitit pitit ou yo
- Granparan w yo
- Frè ak sè w yo

Egzanp

Ou ka pran tan pou pran swen yon manm fanmi nan yon varyete sitiayson. Men kék egzanp:

- Si paran ou dwe fè yon operasyon ranplasman anch epi li bezwen èd pou ale ak soti nan terapi fizik, ou ka pran yon ti tan konje epi travay mwens èdtan pa jou oswa mwens jou pa semèn pou ede yo.
- Si mari oswa madanm ou sibi operasyon ki te swiv pa yon rekiperasyon lontan pandan ke li p'ap ka pran yon douch san asistans, ou ka pran jiska 12 semèn konje kontinyèl pou ede yo.
- Si pitit ou a ap sibi chimioterapi epi li gen kriz nan kè plen, feblès, ak iritasyon, ou ka pran konje tanzantan lè ou bezwen pran swen yo..

20
semèn



Konje maladi pou jere pwòp pwoblèm grav pa w

Kisa ki se yon eta sante grav?

Yon pwoblèm grav se yon kondisyon fizik oswa mantal ki anpeche w fè travay ou pandan plis pase twa jou konsekatif konplè epi ki egzize

- 2 tretman oswa plis yon founisè swen sante (an pèsòn oswa pandan yon vizit telesante) nan lespas 30 jou kalandriye apre yo pa kapab fè travay ou, oswa
- Pase nwit nan yon lopital, yon ospis oswa yon sant medikal, oswa,
- Omwen yon tretman pa yon founisè swen sante nan lespas 30 jou apre yo vin pa kapab fè travay ou, ak plan pou tretman kontinye, ki gen ladan preskripsyon.

Pwoblèm sante grav gen ladann :

- Maladi kwonik, tankou opresyon oswa dyabèt, ki anpeche w travay yon pati nan tan, ki dire pou yon sèten peryòd tan epi ki mande w wè yon doktè plis pase de fwa pa ane.
- Kondisyon pèmaman oswa alontèm, tankou maladi alzayme, konjesyon serebral oswa kansè tèminal, ki pa nesesèman geri epi ki pral mande atansyon kontinyèl, men ki pa nesesèman mande tretman aktif. Pa egzanp, lè yon moun nan ospis.

- Kondisyon ki mande plizyè tretman, tankou chimioterapi, dyaliz ren oswa fizyoterapi apre yon aksidan
- Konplikasyon ki gen rapò ak yon dyagnostik COVID-19 ki anpeche w travay, sètifye pa yon founisè swen sante
- Twoub utilizasyon sibstans ka konsidere kòm yon kondisyon grav ki kouvrí pa fanmi oswa konje maladi si pasyan an trete pa yon founisè swen sante, pa yon founisè sèvis sante sou rekòmandasyon yon founisè swen sante oswa pwogram Depatman Sante Biblik Massachusetts apwouve.
- Pwoblèm sante akòz gwosè, konvalesans apre akouchman, oswa rekiperasyon apre akouchman ki anpeche w travay, sètifye pa yon founisè swen sante.
- Kondisyon akòz foskouch, akouchman, oswa depresyon perinatal ki anpeche w travay, sètifye pa yon founisè swen sante.

Pwoblèm sante yo pa pran kont de yo :

- Operasyon estetik sof si swen lopital nesesè oswa konplikasyon rive

26
semèn



Konje pou fanmi pou pran swen yon militè ki gen yon pwoblèm sante grav ki gen rapò ak sèvis militè

Ou ka pran jiska 26 semèn konje fanmi pa ane pou pran swen yon manm fanmi ki se yon manm aktyèl oswa ansyen nan Fòs Lame yo, ki gen ladan Gad Nasional ak Rezèv, ki se:

- Sibi tretman medikal, rekiperasyon, oswa terapi pou yon pwoblèm sante grav ke yo te resevwa oswa agrave lè sèvis nan sèvis aktif la.
- Nan kondisyon pasyan ekstèn pou yon kondisyon sante grav ke yo te resevwa oswa agrave pa sèvis nan liy devwa aktif.
- Sou lis retrete enfimite tanporè a pou yon blesi oswa maladi grav ke yo te resevwa oswa agrave pa sèvis nan sèvis aktif la.

Kaladriye Konje :

Konje Kontinyèl :

Yon sèl peryòd de jou youn apre lòt, san enteripsyon.

Konje Redwi :

Yon orè ki konsistan men redwi pou plizyè semen.

Konje tanzantan :

Plizyè peryòd konje, ki ka iregilye oswa ki pa planifie.



Konprann diferan fason pou w planifye konje w

Konje Kontinyèl

Sa a se yon konje konplè sou plizyè jou oswa semèn. Pa egzanp, si ou sibi operasyon, ou ka bezwen plizyè semèn kontinyèl konje peye pou refè.

Konje Redwi

Sa a se yon orè redwi. Si nòmalman w ap travay 8 am a 5 pm, lendi rive vandredi, epi patnè w fèk akouche, ou ka vle travay twa jou pa semèn, pou w ka pi prepitit ou a epi pran swen l.

Konje Tanzantan

Sa a se lè ou oblige pran tan nan isit la epi gen, pafwa nan fragman enprevizib. Si w ap resevwa chimyoterapi, ou ka vle pran konje pandan jou w ap resevwa tretman an epi pandan twa jou apre pou w refè. Ou ka oblige kite travay tou bonè oswa rive pita nan sèten jou.

Si w nan konje tanzantan, w ap bezwen rele Sant Kontak DFML nan (833)-344-7365 chak semèn pou rapòte èdtan ou finalman itilize pou konje tanzantan.

“Kisa mwen ta dwe fè anvan ou soumèt aplikasyon mwen an?

Pale ak anplwayè w

Ou dwe enfòme anplwayè w lan omwen 30 jou anvan dat konje w te planife a anvan w kòmanse pwosedi aplikasyon an.

Kominikasyon ak anplwayè w la se yon pati enpòtan nan avanse ak aplikasyon w lan. Ou pa ta dwe kòmanse yon aplikasyon jiskaske ou fin pale ak anplwayè ou.

- Si w ap mande pou fanmi w peye oswa konje maladi pou yon evènman planifye, tankou operasyon ochwa, ou dwe bay anplwayè w avi omwen 30 jou anvan ou kòmanse demann ou an.
- Si w ap pran konje pou yon evènman lavi inatandi oswa ki pa planifye, ou dwe notifye anplwayè w la pi vit posib anvan w kòmanse demann ou pou konje peye.
- Asire w ou kominike non sèlman ki kalite konje w ap pran (fanmi oswa maladi), men tou ki kalite orè konje (kontinyèl, redwi oswa tanzantan), ansanm ak nenpòt lòt detay ki enpòtan.



Konfime òganizasyon w genyen yon administrate konje ki anrejistre nan DFML :

- Manadjè konje a se moun ki responsab pou revize ak trete demann anplwaye yo nan non yon òganizasyon. Si anplwayè w lan pa anrejistre yon administratè DFML, sa ka lakòz reta nan pwosesis aplikasyon w lan.
- Lè w ap kontakte anplwayè w la, mande kiyès ki responsab konje a pou w ka fè yon swivi.



Ki dokiman mwen bezwen?

Konsèy pou nou sonje :

- o1** Lè ou mande konje pou fanmi oswa maladi peye, ou dwe bay sèten enfòmasyon sou sitiyasyon ou pou nou ka verifye detay demann ou an. Dokiman verifikasyon yo varye selon kalite konje w ap pran.
- o2** Les kopi yo dwe lizib. Pou idantifikasiyon, yo dwe an koulè epi dwe genyen yon kopi devan ak dèyè.
- o3** Fòm yo dwe ranpli nèt epi kòrèkteman.



Prèv idantite

Lè w ap aplike pou Konje pou fanmi peye oswa maladi, w ap mande w pou w telechaje prèv idantite w pou verifye si w kalifye epi n ap voye benefis yo bay moun ki kòrèk la.

1. Ou dwe mete DEVAN ak DO dokiman an pou yo aksepte l.
2. Kopi dokiman yo dwe AN KOULÈ epi PDF SÈLMAN oswa .jpg, .jpeg, .png aksepte. Nou pa kapab aksepte fichye .heic (fichye imaj pa defo pou iPhones) nan moman sa a.
3. Dokiman koulè yod we telechaje oswa pa lapòs, paske nou pa aksepte faks koulè.
4. Fishye yo dwe mwens pase 4.5 MB.

[Aprann plis sou kondisyon yo ak fòma dokiman yo telechaje.](#)

Fason ki pi fasil pou bay prèv idantite se yon kopi koulè

lisans kondwi oswa kat idantite Massachusetts ou. Si w pa gen yon lisans kondwi oswa yon kat idantite Massachusetts, w ap bezwen prezante yon kopi youn nan dokiman say o ki valab e ki pa ekspire pou pwouve idantite w:

Soti nan Massachusetts :

- Lisans kondwi REAL ID oswa REAL ID
- Lisans kondwi oswa kat idantite estanda
- Lisans kondwi machin jinyò
- Pèmi elèv
- Lisans kondwi komèsyal
- Lisans temporè
- Lisans ki pa fèt pou itilizasyon federal
- Kat idantite tribi
- Lisans pou vann bweson alkolize

Soti Aletranje :

- Lisans kondwi REAL ID oswa REAL ID
- Lisans kondwi oswa kat idantite estanda Etazini
- Lisans opere jinyò ameriken
- Pèmi aprann ameriken
- Paspò ameriken oswa kat paspò (enkli paj idantifyan yo AK paj siyati)
- Kat rezidan pèmanan (Fòm I-551) sòt nan Depatman Sekirite Enteryè Etazini (DHS) oswa Sèvis Imigrasyon ak Natirализasyon Etazini.
- Yon fòm Dokiman Otorizasyon Travay (EAD) ki soti nan DHS, fòm I-766 oswa fòm I-688B
- Paspò etranje (enkli paj idantifyan yo AK paj siyati)

Si w pagen okenn nan opsyon ki nan paj 7 la, w ap bezwen bay DE (2) kopi dokiman valab ki poko ekspire, ki soti nan kategori sa yo:

W ap bezwen yon kopi koulè nenpòt nan dokiman sa yo:

- Yon Kopi Sètifye Batistè w ki depoze nan Biwo Estatistik Vital Eta a oswa yon ajans ekivalan nan eta nesans ou a. (Y ap aksepte yon batistè Pòtoriken sèlman si li te bay nan dat 1ye jiyè 2010 oswa apre.)
- Yon Sètifikasi Sitwayènte, Fòm o560, oswa Fòm N-561, ki soti nan DHS
- Yon Sètifikasi Natirализasyon (Fòm N-550 oswa N-570)

Fò ou bay yon kopi nwa e blan oswa koulè youn nan dokiman sa yo:

- Kat SSN
- Fòm W-2
- Fòm SSA-1099
- Fòm non-SSA-1099
- Yon Souch Peman ki gen non konplè w ak SSN ou
- Yon Lèt Otorize IRS ki montre nimewo idantifikasyon taks endividyle ou (ITIN)

Sonje ke kèlkeswa opsyon ou chwazi pou w itilize yo, kopi dokiman yo dwe genyen tou de devan ak dèyè, yo dwe an koulè, si sa endike, epi yo dwe sove kòm yon fichye PDF oswa imaj (.jpg, .jpeg, .png) pou yo aksepte. Fichye yo paka pi go ke 4.5 MB.

Dokiman koulè yo dwe telechaje oswa voye pa lapòs paske nou pa ka aksepte faks koulè.

Dokiman pou diferan kalite konje

Konje maladi

Konje maladi pout rete yon pwoblèm sante grav

Si w ap pran konje kontinyèl, ou dwe bay yon Sètifikasiyon DFML Massachusetts sou [Fòm Pwoblèm Grav ou](#) oswa yon [Fòm Pwoblèm Grav Anplwaye \(FMLA Sètifikasiyon Founisè Swen Sante pou Pwoblèm Grav Anplwaye\)](#) ki te ranpli pa founisè swen sante w la e ki gen ladann enfòmasyon sa yo:

- Yon deklarasyon ki endike ke ou soufri ak yon pwoblèm sante grav
- Yon sètifica ki fè konnen ou pa kapab travay akòz yon pwoblèm sante grav
- Dire posib pwoblèm sante grav ou
- Dat maladi grav ou te kòmanse

Si w ap pran konje peye tanporè oswa redui anplis oswa nan plas konje kontinyèl, founisè swen sante w la dwe endike tou ki dire pwoblèm sante grav ou a.

Konje pou fanmi

Konje pou fanmil pou okipe yon tibebe ki fèk fèt

Pou nou jwenn apwobasyon pou pran Konje pou fanmi pou pran swen yon tibebe ki fèk fèt, nou dwe konnen dat nesans timoun nan. Ou ka itilize kopi dokiman ki anba yo:

- Batistè timoun nan bay gouvènman an, OSWA
- Yon deklarasyon founisè swen sante timoun nan ki endike dat nesans timoun nan, OSWA
- Yon deklarasyon founisè swen sante moun ki akouche a ki endike dat nesans timoun nan, OSWA
- Yon deklarasyon oswa batistè ki soti nan lopital kote timoun nan te fèt, ki endike dat nesans timoun nan epi ki siyen pa rejistè sivil la.

Konje pou fanmi pou kreye lyen ak yon timoun ki fèk adopte oswa yon timoun ki fèk mete nan swen fostè care (swen adoptif)

Pou w ka elijib pou Konje pou fanmi pou kreye lyen ak yon timoun ki fèk adopte oswa yon timoun ki fèk mete nan swen adoptif, nou pral bezwen verifye plasman timoun nan avèk ou epi dat plasman sa a. Ou ka itilize kopi dokiman sa yo:

- Yon sètifikasi founisè swen sante timoun nan ki konfime plasman timoun nan AK dat plasman an, OSWA
- Yon sètifikasi yon ajans adopsyon oswa adopsyon ki enplike nan plasman an ki konfime tou de plasman timoun nan AK dat plasman an, OSWA
- Yon sètifikasi Depatman Timoun ak Fanmi Massachusetts ki konfime plasman timoun nan AK dat plasman an.

Konje pou fanmi pou pran swen yon manm fanmi ki genyen yon pwoblèm sante grav

Moun ki mande Konje pou fanmi pou pran swen yon manm fanmi ki gen yon pwoblèm sante grav dwe mete ak demann yo yon [Fòm Sètifikasiyon DFML Massachusetts pou yon Pwoblèm Grav Manm Fanmi Ou](#) oswa yon [Sètifikasiyon Founisè Swen Sante FMLA pou Pwoblèm Grav Manm Fanmi An](#) ki gen ladann:

- Yon deklarasyon ke manm fanmi w gen yon pwoblèm sante grav ak nenpòt lòt detay enpòtan konsènan pwoblèm manm fanmi w la.
- Dat maladi moun pwòch ou an te kòmanse
- Ke oumenm, anplwaye a, yo bezwen w pou pran swen manm fanmi an ak ki kalite swen ki ka nesesè
- Enfòmasyon sou frekans ak dire swen moun ou renmen an bezwen.
- Non ak adrès manm fanmi w ak kisa yo ye pou w

Konje pou fanmi pou pran swen yon manm fanmi ki se yon militè an sèvis ki anba pwteksyon ki gen pwoblèm sante grav

Moun ki mande konje pou fanmi pou pran swen yon manm fanmi ki se yon manm militè ki garanti yo dwe mete ak demann yo yon [Fòm Sètifikasiyon DFML Massachusetts pou yon Pwoblèm Grav Manm Fanmi Ou](#) oswa yon [Sètifikasiyon Founisè Swen Sante FMLA pou Pwoblèm Grav Manm Fanmi An](#) ki gen ladann:

- Sètifikasiyon nan men founisè swen sante manm nan ke kondisyon medikal la gen rapò ak sèvis militè manm nan.
- Dat pwoblèm sante grav manm sèvis garanti a te kòmanse
- Si ou menm, anplwaye a, dwe pran swen manm militè an sèvis ki garanti a ak kalite swen ki ka nesesè
- Enfòmasyon sou frekans ak dire swen manm sèvis ki garanti a bezwen nan men ou
- Relasyon w ak manm sèvis ki garanti a
- Non ak adrès manm sèvis ki garanti a

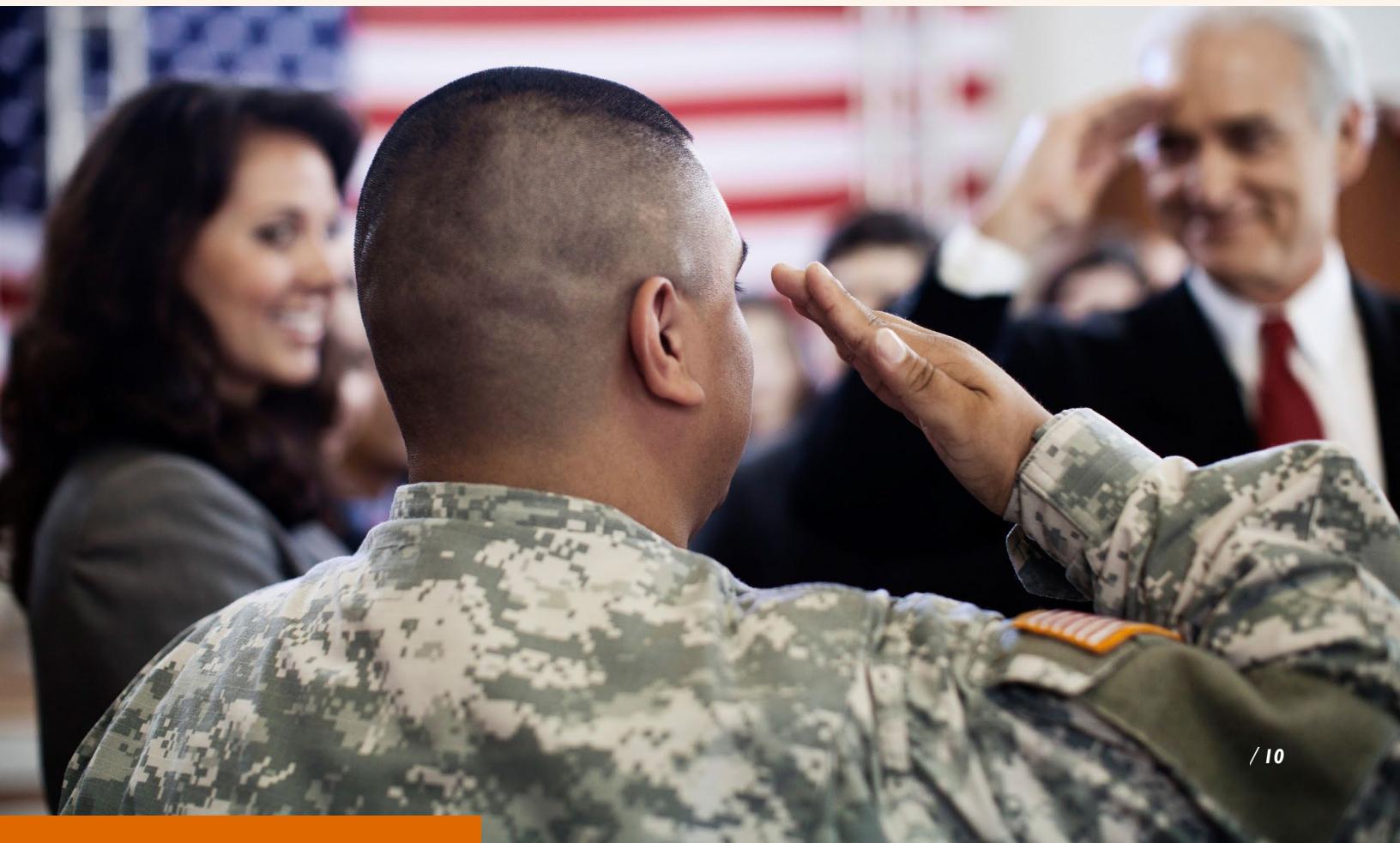
Konje pou fanmi pou jere zafè yon manm sèvis militè ki anba pwoteksyon ki deplwaye oswa ki pral deplwaye

Lè w mande pou jere zafè manm fanmi w ki se yon manm militè ki anba pwoteksyon epi ki deplwaye, ou dwe tache kopi dokiman ki pwouve sa ki annapre yo:

- Dat oswa peryòd ki nesesè pou konje a
- Rezon ki kache pou konje w la
- Relasyon fanmi w ak manm sèvis la
- Non ak adrès manm fanmi yap trete a
- Enfòmasyon DFML mande pou pwouve idantite manm fanmi ki deplwaye oswa ki pral deplwaye a

Ak yon kopi youn nan dokiman sètifikasyon sa yo:

- Yon kopi lòd devwa aktif manm fanmi an
- Yon lèt deklanchman k ap vini nan men kòmandan manm fanmi an
- Yon fòm FMLA WH-384



“Kouman pou m fè demann pou benefisyé de PFML ?



Asirans chmaj



Konpansasyon anplwaye



Pwogram sekirite sosyal



Andikap tanporè benefis oswa konje fasnmi oswa maladi atravè anplwayè a



Konje maladi atravè anplwayè a



Konje peye atravè anplwayè a



Vakans/tan lib pou edikatè yo

o1

Kreye yon kont sou Entènèt oswa fè yon demann pa telefon

Depi w fin pale ak anplwayè w la, ou ka aplike pou benefis PFML ki disponib sou Entènèt lè w [kreye yon kont pèsònèl PFML](#) oswa nan telefòn lè w rele Sant Kontak DFML nan (833)344-7365.

- Konsèy k ap itili ou :** Si w ap aplike pou benefis [Konje pou fanmi peye ki gen rapò ak sèvis militè](#), oswa si w ap aplike pou benefis Konje pou fanmi peye oswa maladi epi w [ochomaj](#) kounye a, tanpri rele Sant Kontak DFML nan (833) 344-7365 pou kòmanse. demann ou an.
- Konsèy k ap itili ou :** Tou depanne sitiyasyon an, yon moun ansent ka gen dwa pran konje maladi pandan oswa imedyatman apre gwo sès la. Gade paj 13 pou plis enfòmasyon si w ap tann yon timoun.
- Konsèy k ap itili ou :** asire w ke ou sèlman kreye yonsèl kont pou evite nenpòt reta nan pwoesis demann ou an.

o2

Bay DFML dokiman ki pwouve idantite w

- Lè w ap aplike pou konje familyal peye oswa maladi, yo pral mande w pou bay [prèv idantite w](#) pou verifye si w kalifye epi n ap voye benefis yo bay moun ki kòrèk la.
- Fason ki pi fasil la se bay yon kopi koulè [lisans kondwi Massachusetts](#) oswa kat idantifikasyon w. Si ou pa gen yon lisans kondwi Massachusetts oswa yon kat idantifikasyon, ou ka bay kopi dokiman sa yo koulè lòt dokiman pou verifye idantite w. Pou plis detay, gade seksyon "Dokiman Obligatwa" yo nan bwat zouti a.

03

Chwazi detay konje w la

- Ou ka chwazi pou mande konje pou fanmi oswa medikal pou plizyè rezon, chak nan yo gen pwòp pwoesis kalifikasyon ak apwobasyon pa yo. Yon fwa ou konnen ki kalite konje ou vle mande, nou rekòmande pou w detèmine si w kalifye epi konnen ki dokiman w ap bezwen bay pou fè demann ou an apwouve anvan ou kòmanse depoze demann ou an.

06

Pran nòt pou nenpòt rediksyon

- Kantite benefis ou resevwa pandan konje w la ka redwi selon benefis anplwayè w lan ofri, konje ou te pran nan 12 mwa anvan yo, ak nenpòt lòt sous revni ou ka genyen. Lè w soumèt reklamasyon w la, yo pral kalkile otomatikman nenpòt rediksyon nan montan benefis chak semèn ou dapre enfòmasyon DFML resevwa nan men anplwayè w ak Depatman Revni pandan pwoesis revizyon an.
- Wè paj 11 pou kalite rediksyon yo.

04

Telechaje, fakse oswa voye pa lapòs dokiman k ap pèmèt verifye konje w la.

- Gade lis dokiman ki nan seksyon anvan an pou w jwenn dokiman espesifik w ap bezwen bay pou kalite konje w la. Nou pa aksepte faks koulè.
- Se sèlman fichye PDF ak imaj (.jpg, .jpeg, .png) yo aksepte. Fichye yo dwe mwens pase 4.5 MB nan gwosè.

07

Chwazi jan w ap peye

- Ou ka chwazi resevwa benefis ou yo pa depo dirèk oswa chèk.
- LDFM rekòmande depo dirèk pou peman ki pi rapid yo.

05

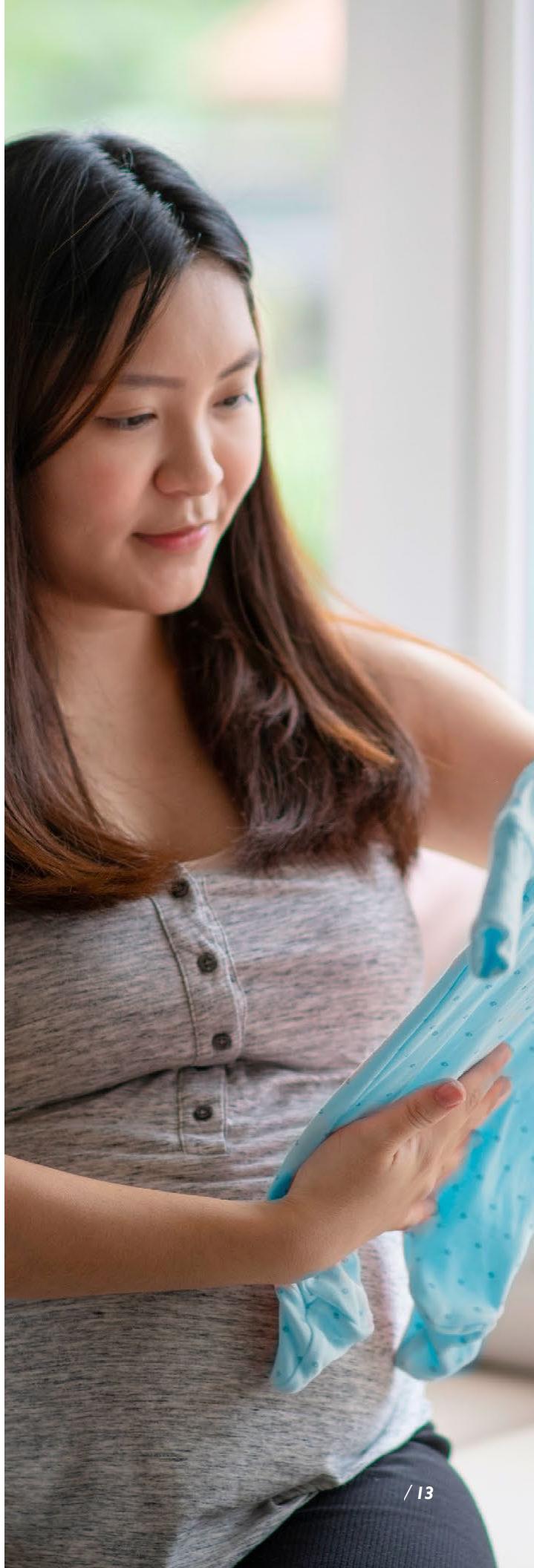
Mete enfòmasyon travay ou

- N ap bezwen sitiysyon travay ou, enkli Nimewo Idantifikasiyon Anplwayè ou (EIN), pou nou kapab trete demann ou an. N ap bezwen konnen tou ki lè ou te enfòme anplwayè w lan sou entansyon w pou mande ak pran konje pou fanmi oswa maladi.
- Si w ap aplike pou konje peye nan men plizyè anplwayè, w ap bezwen ranpli yon aplikasyon separe pou chak nan yo.

Moun ki ansent k ap itilize konje familial ak maladi

Tou depanne sitiyasyon an, yon moun ansent ka elijib pou pran konje maladi pandan oswa dirèkteman apre gwochè yo. Si yo fè sa, yo ka fè tranzisyon dirèkteman nan konje familyal pou batil yén ak yon timoun apre nesans timoun nan si yo vle, oswa yo ka tann pou yo pran konje familyal pou batil yén ak yon timoun yon lòt lè nan pwochen 12 mwa yo toutotan li fini pa pita pase jou anvan premye anivèsè nesans timoun nan. Nan senaryo sa a, asire w ou aplike pou konje maladi an premye, answit konje familyal pou kosyon ak yon timoun. Pou aplike, swiv etap sa yo:

- ➊ Avantou soumèt yon demann konje maladi sou Entènèt oswa atravè Sant Kontak DFML epi reponn "Wi" pou kesyon "Èske sa gen rapò ak gwochè la?".
- ➋ Bay yon prèv idantite.
- ➌ Ranpli [Fòm Pwoblèm Grav ou](#) oswa yon [Fòm Pwoblèm Grav Anplwave \(FMLA Sètifikasyon Founisè Swen Sante pou Pwoblèm Grav Anplwave\)](#).
 - REMAK: *Se founisè swen sante w la ki pou deside ki kantite konje medikal ou pou yon pwoblèm ki gen rapò ak gwochè oswa rekiperasyon apre akouchman.*
- ➍ Yon fwa yo apwouve konje medikal, rele Sant Kontak DFML nan (833) 344-7365 oswa ale sou Entènèt pou ajoute yon demann pou Konje pou fanmi pou pran swen yon timoun. Sa ap pèmèt ou pa entèwop peman benefis ou yo epi ale dirèkteman nan Konje pou fanmi pou pran swen yon timoun lè konje medikal ou fini. Sa a pral elimine tou yon dezyèm peryòd datant 7 jou.
- ➎ Si tibebe w la déjà akouche, ou ka soumèt prèv nesans pitit ou a sou entènèt nan moman sa a.
- ➏ Si tibebe w la poko fèt, endike dat li prevwa a epi bay prèv nesans yon fwa timoun nan fèt. Dat konje yo mande yo pral mete ajou pou korespons ak dat limit ki sou dokiman ou yo.



“Kisa k pase apre mwen fè demann?



DFML resevwa aplikasyon w lan okonplè. Demann ou a pa p vanse nan pwosesis la si nou pa resevwa tout dokiman w yo.

DFML mande anplwayè w la pou l revwa li epi reponn.
Anplwayè w lan gen dis jou travay pou l reponn.

DFML revise dokiman w yo epi fè aranjman pou peman yo. N ap revise aplikasyon w lane oi n ap fè w konnen si w apwouwe.
Pandan tan sa a nou Mennen ou nan sistèm peman an.

Peman a soumèt.

- Premye semen konje ki korespons al peryòd datant 7 jou a pa peye.
- Peman yo fèt chak semèn.

Èske gen lòt bagay mwen ta dwe konnen?

Kisa k pase si fò mwen fè konje a pi long?

- Si w gen plan pou **pwolonje konje ou**, ou dwe notifye DFML nan lespas **30 jou apre dat fen konje w la** pou evite yon dezyèm peryòd datant 7 jou. Ou ka fè l sou entènèt oswa lè w rele Sant Kontak DFML nan (833) 344-7365. Ou dwe enfòme anplwayè ou tou nan moman sa a.
- Legalman, ou oblige rapòte nenpòt chanjman ki enpòtan nan sikontans ki ka afekte longè konje ou, kalifikasyon ou pou benefis oswa kantite benefis ou yo nan 7 jou. Ou dwe fè sa lè w rele Sant Kontak DFML nan (833) 344-7365.

- Si w pa fè DFML konnen yon chanjman enpòtan nan sikontans ki ta ka diminye kantite benefis ou resevwa a, w ap oblige remèt DFML kantite lajan w peye amplis la nan 30 jou almannak apre demann DFML la.
- Si w gen nenpòt kesyon konsènan notifikasyon an oswa aplikasyon w lan, tanpri vizite sitwèb DFML nan mass.gov/DFML. Si w pa ka jwenn repons pou kesyon w yo sou sitwèb la, ou ka rele Sant Kontak DFML nan (833) 344-7365.

Taksasyon

- IRS poko deside si benefis PFML yo konsidere kòm “revni yo ka takse”.

- Lè w aplike, w ap gen posiblite pou w retire taks federal ak taks leta nan avantaj chak semèn ou yo. Si w chwazi opsyon sa a, DFML ap kenbe 5% pou taks leta ak 10% pou taks federal.
- Si ou pa sèten si ou vle kenbe taks, nou rekòmande pou w konsilte yon pwofesyonèl taks pou konnen ki jan desizyon IRS kapab afekte responsabilite taks pèsonèl ou. Nou pa kapab ofri konsèy oswa konsèy pou sitiayson taks endividiyèl yo.

Pa kontakte PFML si anplwayè w la benefisyè de yon egzanpsyon plan prive oswa si w pa chèche benefis nan men DFM.

- Pwoteksyon travay toujou egziste pou konje ki pran pou yon rezon valab.



DFML
MA Department of
Family and Medical Leave



Paid Family &
Medical Leave
MASSACHUSETTS

Telefòn
Depateman Konje pou fanmi ak Konje maladi
Sant kontak DFML
833-344-PFML (7365)

Sou Entènèt
mass.gov/dfml